

## قرار رئيس جمهورية مصر العربية

رقم ١٦٢ لسنة ٢٠١٣

بالموافقة على اتفاقية قرض بين حكومة جمهورية مصر العربية  
والبنك الإسلامي للتنمية ، بشأن تمويل مشروع إنشاء المستشفى التعليمي  
لجامعة الأزهر والموقعة في القاهرة بتاريخ ٢٠١٣/١١/١٤

**رئيس الجمهورية**

بعد الاطلاع على الدستور :

وبعد موافقة مجلس الوزراء :

**قرر :**

**(مادة وحيدة)**

ووفق على اتفاقية قرض بين حكومة جمهورية مصر العربية والبنك الإسلامي للتنمية ،  
بشأن تمويل مشروع إنشاء المستشفى التعليمي لجامعة الأزهر ، بـمبلغ ٩ مليون و ٨٠٠ ألف  
دينار إسلامي ، والمعادل تقريباً لمبلغ ١٥ مليون دولار أمريكي ، والموقعة في القاهرة  
بتاريخ ٢٠١٣/١١/١٤ ، وذلك مع التحفظ بشرط التصديق .

صدر ببرئاسة الجمهورية في ٢٢ ربيع الآخر سنة ١٤٣٤ هـ

( الموافق ٤ مارس سنة ٢٠١٣ م ) .

**محمد مرسي**

وافق مجلس الشورى على هذا القرار بجلسته المعقودة في ١٩ جمادى الآخرة سنة ١٤٣٤ هـ  
( الموافق ٢٩ أبريل سنة ٢٠١٣ م ) .

رقم المشروع 2EGT-101

## اتفاقية قرض

بين

حكومة جمهورية مصر العربية

و

البنك الإسلامي للتنمية

بشأن تمويل مشروع إنشاء المستشفى التعليمي

امانة الأزهر

## اتفاقية قرض بين حكومة جمهورية مصر العربية

٩

### البنك الإسلامي للتنمية

أبرمت هذه الاتفاقية بتاريخ ٢ من ربيع الأول سنة ١٤٣٤ هـ الموافق ٢٠١٣/١/١٤ بين حكومة جمهورية مصر العربية (ويشار إليها فيما يلى بـ "المقترض") والبنك الإسلامي للتنمية (ويشار إليه فيما يلى بـ "البنك").

ويشار إلى كل من المقترض والبنك فيما يلى منفردين بـ "الطرف" ومجتمعين بـ "الطرفين".

بما أن :

- ١ - المقترض قد طلب من البنك المساهمة في تمويل مشروع إنشاء المستشفى التعليمي لجامعة الأزهر (ويشار إليه فيما يلى بـ "المشروع") كما ورد وصفه في الملحق رقم (٢) بهذه الاتفاقية ،
  - ٢ - من أغراض البنك مساعدة الدول الأعضاء عن طريق منح القروض لتمويل المشروعات والبرامج التنموية ،
  - ٣ - المشروع يعتبر سليماً فنياً وله ما يبرره اقتصادياً واجتماعياً ،
  - ٤ - البنك ، بناءً على كل ما تقدم قد وافق على تقديم قرض للمقترض بالشروط والأحكام المبينة في هذه الاتفاقية ،
- لذلك فقد اتفق الطرفان على ما يلى :

### (المادة الأولى)

#### التعريفات والشروط العامة

##### الفقرة ١-١ التعريفات :

ما لم يقتضي السياق معنى آخر ، تكون للكلمات والعبارات الواردة في هذه الاتفاقية نفس المعانى الواردة في الشروط العامة ، وتكون للكلمات والعبارات الإضافية التالية المعانى الموضحة أمام كل منها :

"الهيئة المنفذة" : تعنى جامعة الأزهر بصفتها الجهة المسئولة عن تنفيذ وتشغيل وإدارة المشروع .

**"رسم الخدمة"** : يعني الرسم الذي يدفعه المقترض للبنك كما هو محدد في الفقرة (٤-٤) من هذه الاتفاقية .

**"الشروط العامة"** : تعنى الشروط العامة المؤرخة ١٩٧٦/١١/٨ والمطبقة على اتفاقيات القروض والضمادات التى يبرمها البنك .

**"البنك"** : يعني البنك الإسلامي للتنمية .

**"تاريخ النفاذ"** : التاريخ الذى يعلن البنك فيه نفاذ الاتفاقية ويخطر به المقترض .

**"السحب"** : يعني الدفع من مبلغ القرض المعتمد .

**"الدينار الإسلامي"** : يعني الوحدة الحسابية للبنك كما تم تحديدها وفقاً للمادة ٤ (١) من اتفاقية تأسيس البنك ، والدينار الإسلامي الواحد يعادل وحدة واحدة من حقوق السحب الخاصة لصندوق النقد الدولي .

**"إجراءات السحب"** : تعنى إجراءات السحب التى يطبقها البنك على المشاريع التى يمولها .

**"المخطوط الإرشادية"** : تعنى الخطوط الإرشادية للحصول على البضائع والخدمات التى يمولها البنك وأى تعديلات تجرى عليها .

**"مبلغ القرض"** : يعني المبلغ الذى وافق البنك على إقراضه للمقترض حسبما هو محدد في الفقرة (١-٢) من هذه الاتفاقية .

**"الدول الأعضاء"** : تعنى الدول الأعضاء بالبنك .

**"أصل القرض"** : يعني المبلغ الإجمالي الذى يتم سحبه من مبلغ القرض وفقاً لهذه الاتفاقية .

**"المشروع"** : تعنى المشروع الوارد وصفه فى الملحق رقم (٢) بهذه الاتفاقية ، وأية إشارة لأى جزء منه .

**"الممارسات غير الشرعية"** : أية ممارسة متعلقة بالغش والفساد والتواطؤ والإكراه أو الإعاقة أو كل ممارسة احتيالية .

#### **الفقرة ٢-١ الشروط العامة :**

يوافق طرفا هذه الاتفاقية على جميع نصوص الشروط العامة المؤرخة في ١٩٧٦/١١/٨ وسيكون لها ذات القوة ونفس الأثر كما لو وضعت بكاملها في هذه الاتفاقية .

## (المادة الثانية)

## القرض

## الفقرة ١-٢ مبلغ القرض :

يوافق البنك على تقديم قرض للمقترض من موارد البنك العادلة بمبلغ لا يتجاوز ٩,٨٠٠,٠٠٠ (تسعة ملايين وثمانمائة ألف) دينار إسلامي ، أى ما يعادل تقريرًا ١٥,٠٠٠,٠٠٠ (خمسة عشر مليون) دولار أمريكي وذلك وفقاً للشروط والأحكام الواردة في هذه الاتفاقية .

## الفقرة ٢-٢ الحصول على عقود الخدمات والبضائع :

ما لم يواافق البنك على خلاف ذلك كتابةً ، يتم الحصول على عقود الخدمات والبضائع التي ترتكز من حصيلة القرض وفقاً للخطوط الإرشادية ، وعلى المقترض أن يتلزم باللوائح الصادرة أو التي تصدرها منظمة التعاون الإسلامي المتعلقة بحظر التعامل مع إسرائيل .

## (المادة الثالثة)

## السحب واستخدام مبلغ القرض

## الفقرة ١-٣ السحب من مبلغ القرض :

(أ) يحق للمقترض أن يسحب من مبلغ القرض وفقاً للملحق رقم (٣) من هذه الاتفاقية ووفقاً لنصوص الشروط العامة وإجراءات السحب وذلك للأغراض الموضحة في هذه الاتفاقية شريطة أن لا تتجاوز تلك السحب مبالغ المعولة لاقتناء البضائع والخدمات المملوكة بموجب هذه الاتفاقية .

(ب) تعتمد نماذج توقيعات السادة مسؤولي الهيئة المنفذة المخول لهم حق التوقيع على طلبات السحب من مبلغ القرض من وزير التخطيط والتعاون الدولي .

## الفقرة ٢-٣ طلب السحب الأول :

(أ) إذا لم يتقدم المقترض بطلب إلى البنك للسحب الأول خلال مائة وثمانين (١٨٠) يوماً من تاريخ النفاذ أو في تاريخ لاحق لهذا التاريخ بحسب ما يتم عليه الاتفاق بين المقترض والبنك - يجوز للبنك في هذه الحالة - أن ينهي هذه الاتفاقية بعد إخطار المقترض بهذا الإنهاء .

(ب) يجب تقديم طلب السحب الأول بالتزامن مع طلب السحب الأول لاتفاقية البيع لأجل المبرمة بين حكومة جمهورية مصر العربية والبنك لغايات تمويل نفس المشروع .

**الفقرة ٣-٣ تاريخ انتهاء السحب :**

يكون يوم ٢٠١٧/٦/٣٠ ، أو أى تاريخ لاحق له يحدد باتفاق المقترض والبنك ، هو تاريخ انتهاء حق المقترض فى السحب من القرض لأغراض الفقرة (ج) من المادة (٣-٦) من الشروط العامة .

**الفقرة ٤-٣ استخدام مبلغ القرض :**

يلتزم المقترض بأن يقتصر استخدام جميع المبالغ التى يسحبها - بموجب هذه الاتفاقية - فى أغراض تنفيذ المشروع الذى يموله البنك فقط .

**الفقرة ٥-٣ طرق الدفع :**

وفقاً لإجراءات السحب المعتمدة لدى البنك ، يتم اعتماد أسلوب الصرف المباشر إلى الموردين أو الاستشاريين أو المقاولين بالنسبة لعناصر المشروع التى يمولها البنك من خلال هذه الاتفاقية .

**الفقرة ٦-٣ حساب خاص :**

يتم فتح حساب خاص بالمشروع لدى البنك المركزي أو بنك تجاري محلى فى بلد المقترض ذى سمعة ممتازة ومحبول لدى البنك لتلقي المبالغ المخصصة من البنك لتمويل الأنشطة والأعمال المتعلقة بمساعدة الهيئة المنفذة للمشروع . وفي كل الحالات ، يجب أن لا يتتجاوز المبلغ المودع بالحساب الخاص خمسة وأربعين ألف (٥٠٠,٠٠٠) دولار أمريكي ، يتم إيداع المبلغ الأولى والمقدار ٨٠,٠٠٠ (ثمانين) ألف دولار أمريكي أو أى مبلغ لاحق طبقاً لبرنامج التنفيذ للعناصر الممولة بموجب هذه الاتفاقية كلما دعت الحاجة إلى ذلك بناءً على تقديم وثائق إثبات إلى البنك بما يفيد استخدام المبلغ الأول ويتم تغذية وتشغيل الحساب الخاص وفقاً لإجراءات البنك المتعلقة بالحساب الخاص .

## (المادة الرابعة)

**السداد ، ورسم الخدمة ، وقيد المبالغ المستحقة للبنك**

**الفقرة ٤-١ سداد أصل القرض:**

يلتزم المقترض بسداد أصل القرض على مدى ٢٠ (عشرين) سنة تحتوى على فترة سماح قدرها ٥ (خمس) سنوات تبدأ من تاريخ إبرام هذه الاتفاقية ، على أن يتم السداد على ٣٠ (ثلاثين) قسطًا نصف سنوي متتاليًا تبتدئ بنهاية فترة السماح ، طبقاً للملحق رقم ١ (أ) بهذه الاتفاقية .

**الفقرة ٤-٢ رسم الخدمة:**

(أ) يلتزم المقترض بأن يدفع للبنك رسم خدمة قدر مبدئياً بمبلغ سبعمائة وتسعة وسبعين ألفاً وستمائة وتسعة وسبعين (٧٧٩,٦٧٩) دينار إسلامي وذلك وفقاً لما هو موضح في الملحق رقم ١ (ب) من هذه الاتفاقية .

(ب) من المتفق عليه بين طرفي هذه الاتفاقية أن مبلغ رسم الخدمة المشار إليه في البند (أ) أعلاه ليس إلا تقديرًا مبدئياً تم على أساس المدة المقدرة لتنفيذ المشروع وسحب مبلغ القرض بالكامل ، أما رسم الخدمة الفعلى فسيتم إعادة احتسابه عقب الانتهاء من تنفيذ المشروع بحيث لا يتجاوز في جميع الأحوال مبلغاً يوازي (٥٪/٢) اثنين ونصف في المائة سنوياً من أصل القرض خلال سنوات تنفيذ المشروع فقط .

(ج) سيكون رسم الخدمة مستحقة من تاريخ توقيع هذه الاتفاقية .

**الفقرة ٤-٣ قيد وسداد المبالغ المستحقة للبنك:**

(أ) سيعتبر أي مبلغ واجب أداؤه من المقترض إلى البنك قد سدد عندما يكون المبلغ المدفوع قد قُيد في الحساب الذي يعينه البنك ويشعر به المقترض .

(ب) حدد المقترض وزارة المالية لسداد كافة الالتزامات المالية الناشئة عن هذه الاتفاقية لصالح البنك .

(ج) مع عدم المساس بعمومية نص الفقرة (٤-٣) أعلاه ، فإن المبلغ الواجب أداؤه بمقتضى هذه الاتفاقية يعتبر قد سدد إلى البنك عندما يؤكد أي بنك من البنوك الآتية إقامة إيداع ذلك المبلغ في حساب البنك لديه :

(أ) إذا كان السداد بالدولار الأمريكي:

(i) Account No. 1591.11

Gulf International Bank (UK) Limited (GIB)

One Knightsbridge - London SW1X 7XS

United Kingdom - Swift Code: SINTGB2L

Telex Numbers: 8812261/2 Saudi G

(ii) Account No: B 10507

Arab Banking Corporation

P.O.Box: 5698, Manama Bahrain

Telex No. 9385, 9431/2/3, 9442 ABCBAH BN.

(ب) إذا كان السداد بالجنيه الاسترليني:

Account No. 122432 GBP2520 01

Gulf International Bank B. S. C.

75 King William Street, London EC 4N 7DX

UNITED KINGDOM

Telex Numbers: 8812889/8813326 GIBANK G

SWIFT CODE: GULFGB2L

(ج) إذا كان السداد باليورو:

Account No. 096965 001 51

Union De Banques Arabes Et Françaises (UBAF)

92523 Paris, Neuilly Cedex - France

Telex No. 610334 UBAF

SWIFT CODE: UBAFRPPXXX

(د) إذا كان يوم استحقاق أي مبلغ يوم عطلة بالنسبة للبنك المعنى - بحسب عملة السداد - فإن سداد المبلغ المستحق يجب أن يتم في أول يوم يكون فيه البنك المعنى مفتوحاً .

#### (المادة الخامسة)

#### تأكيدات المقترض

##### يؤكد المقترض :

- ١ - أنه اتخذ كل الإجراءات الالزمة لتمكينه من إبرام هذه الاتفاقية والوفاء بالتزاماته .
- ٢ - أن حقوق البنك على المقترض بموجب قوانين جمهورية مصر العربية ستكون على الأقل في ذات المرتبة لجميع مطالبات دائن المقترض ذوى الديون غير المضمونة .

#### (المادة السادسة)

#### تنفيذ المشروع

##### الفقرة ١-٦ :

##### يعتهد المقترض بأن يلزم الهيئة المنفذة :

(أ) بتنفيذ المشروع والقيام بكل ما يتعلق بتنفيذها من عمليات وشئون بسرعةٍ وفعاليةٍ ووفقاً للنظم والممارسات الإدارية والمالية والهندسية والاقتصادية السليمة وذلك تحت إشراف إدارة ذات كفاءةٍ وخبرةٍ وهيئة موظفين من ذوى الاختصاص والخبرة ، وطبقاً لبرامج الاستثمار والميزانية والخطط والمواصفات التي قدمت للبنك ووافق عليها .

(ب) بالتقدم بطلب إلى البنك للموافقة على أية تعديلات مهمة فيما يتعلق بالميزانية التقديرية ومواصفات المشروع وأية تغييرات جوهرية في أي عقد للحصول على السلع والخدمات يتعلق بتنفيذ المشروع وذلك بالقدر المعتدل من التفصيل الذي يطلبه البنك .

**الفقرة ٢-٦ :**

على المقترض أن يمنع البنك فترةً معقولة لإبداء رأيه في أية تغييرات جوهرية أو أي تحديد للفترة المنصوص عليها في العقود الخاصة باقتناء السلع والخدمات المتعلقة بتنفيذ المشروع وذلك دون أي تحديد أو قيد على أي من التزاماته الأخرى بموجب هذه الاتفاقية .

**(المادة السابعة)**

**الشروط التكميلية المسبقة لإجراء السحب من مبلغ القرض**  
يعهد المقترض بـالالتزام الهيئة المنفذة قبل أن تقدم الطلب الأول للسحب أن تُوضّح الإجراءات التي تنوى أن تتبعها في طرح العطاءات - تماشياً مع أحكام الفقرة (٢-٢) والفقرة (٢-٨) من هذه الاتفاقية - من أجل الحصول على الموافقة المسبقة من البنك .

**(المادة الثامنة)****أحكام خاصة****الفقرة ١-٨ :**

يعهد المقترض بـالالتزام الهيئة المنفذة بأن توفر في أسرع وقت ويفهم الحاجة جميع المبالغ الضرورية لتنفيذ المشروع بالشروط والأحكام التي تكون مقبولة للبنك بما في ذلك احتياجات المشروع من العملة المحلية بالإضافة إلى أي تجاوز في تكلفة المشروع المقدرة .

**الفقرة ٢-٨ :**

**ما لم يتفق الطرفان على خلاف ذلك ، يتم إرساء جميع العقود المتعلقة بتنفيذ المشروع**

**وفقاً للخطوط الإرشادية وعلى النحو التالي :**

- (أ) يتم اختيار المقاول المكلف بالأشغال المدنية والكهربوـميكانيكية عن طريق طرح مناقصة تنافسية محلية .
- (ب) يتم اقتناء معدات وأثاث وحدة تنفيذ المشروع عن طريق الشراء المحلي (ثلاثة عروض على الأقل ) .
- (ج) يتم اختيار مدقق مالي من خلال قائمة مختصرة لمكاتب تدقيق محلية .

وعلى الهيئة المنفذة أن تحصل على الموافقة المسبقة من البنك لإرساء أي مناقصة أو إبرام أي عقدٍ تزيد قيمته عما يعادل مائة وخمسين ألف (١٥٠،٠٠٠) دينار إسلامي إلا إذا وافق البنك على خلاف ذلك.

#### الفقرة ٣-٨ :

يعهد المقترض بـالالتزام الهيئة المنفذة بأن تدرج ، أو تعمل على إدراج بنود مقبولة لدى البنك والمتعلقة بـمكافحة الممارسات غير الشرعية في عقود المناقصات والمشتريات من السلع والخدمات ، بما في ذلك البنود التي تنص على حق البنك في مراقبة ومراجعة سجلات وحسابات الجهة المنفذة ، والوحدة المسئولة عن تنفيذ المشروع والقاولين ، والموردين والاستشاريين وغيرها من الخدمات المتصلة بالمشروع .

#### الفقرة ٤-٨ :

يعهد المقترض بـالالتزام الهيئة المنفذة أن تقدم للبنك كافة دراسات المشروع والتصميمات والمواصفات وجداول مواعيد التنفيذ وأية تعديلات جوهرية لاحقة على أساس التفصيل الذي قد يطلبه البنك من وقتٍ آخر .

#### الفقرة ٥-٨ :

يعهد المقترض بـالالتزام الهيئة المنفذة أن تضع وتمسك سجلات نظامية مستوفاة تُمْكِن من يرجع إليها من التعرف على البضائع والخدمات التي تم تمويلها من مبلغ القرض وبيان استخدامها في أغراض تتصل بالمشروع وسير العمل فيه ، وتعكس الأسس والنظم المحاسبية المعترف بها عمليات التشغيل والمركز المالي للهيئة المنفذة .

#### الفقرة ٦-٨ :

يوافق المقترض بأن يُقدم كافة التسهيلات المعقولة لتمكين مندوبي البنك المعتمدين من القيام بـزيارات لأغراض متعلقة بالقرض وتنفيذ المشروع ومراجعة البضائع وفحص أية وثائق متصلة بالمشروع .

#### الفقرة ٧-٨ :

يعهد المقترض في سبيل تنفيذ المشروع وتشغيله أن يتخذ التدابير المناسبة لتعمل الهيئة المنفذة طبقاً لأنظمة وقواعد فنية كفيلة بـتحقيق أغراض المشروع شكلاً و موضوعاً وبصورةٍ مرضية للبنك وأن يكون لها من الصلاحيات والسلطة الإدارية ما يمكنها من تنفيذ المشروع بالعناية والكفاءة اللازمتين لتنفيذ المشروع وإدارته وتشغيله .

**الفقرة ٨-٨ :**

يتعهد المقترض بـالالتزام الهيئة المنفذة بالتأمين على جميع البضائع الممولة من مبلغ القرض ضد المخاطر المتصلة بالحصول على تلك البضائع ، على أن يغطي هذا التأمين مخاطر النقل البحري والعبور والمخاطر الأخرى حتى توصيلها وتسليمها إلى بلد المقترض وموقع العمل في المشروع . ويكون ذلك لدى شركات التأمين المعتمدة ويبالغ مقبولة في العرف التجارى السليم . ويتعین أن يكون التأمين واجب الدفع في حالات وقوع ما يوجب استحقاقه بنفس العملة التي تم بها شراء البضائع المؤمن عليها أو بعملة أخرى قابلة للتحويل ، وأن يكون التأمين تأميناً إسلامياً كلما أمكن ذلك .

**الفقرة ٩-٨ :**

يلتزم المقترض بأن يخطر البنك فوراً بأية أحوال تعوق أو تهدد بإعاقة تحقيق أغراض القرض أو المحافظة على الخدمات التي يقدمها القرض وقيام المقترض بالتزاماته التي تقضى بها هذه الاتفاقية .

**الفقرة ١٠-٨ :**

يجب اعتبار جميع وثائق البنك وسجلاته والراسلات وأية مستندات أخرى محائلة سرية من قبل المقترض .

**الفقرة ١١-٨ :**

لا يتم استخدام مبلغ القرض في دفع أي ضريبة أو رسوم جمركية أو أية رسوم أخرى محائلة قد تفرض بسبب تنفيذ المشروع أو أي جزء منه .

**(المادة التاسعة)****التقارير****الفقرة ١-٩ :**

(أ) سيتعاون المقترض والبنك تعاوناً وثيقاً يكفل تحقيق أغراض القرض ، وللوصول إلى هذه الغاية يزود كل من الطرفين الآخر بالمعلومات والبيانات التي يطلبها في حدود المعقول والمتصلة بالحالة العامة للقرض .

(ب) يقوم البنك والمقرض من حين لآخر بالتشاور وتبادل الرأى بواسطة مندوبيهما بالنسبة للمسائل المتعلقة بأغراض القرض والمحافظة على خدماته وقيام المقرض بالتزاماته التي تقضى بها هذه الاتفاقية .

#### الفقرة ٢-٩ :

يعهد المقرض بأن يلزم الهيئة المنفذة بتقديم التقارير الآتية للبنك في الأوقات

المحددة لتقديها :

(١) تقارير متعلقة بتنفيذ المشروع يقدمها خلال ثلاثة (٣٠) يوماً على أقصى تقدير بعد مضي ربع عام ميلادي أو بعد مضي أية فترة أخرى يحددها البنك من وقت لآخر .

(٢) تقارير أخرى وفق ما يطلبه البنك في حدود المعقول فيما يتعلق بالمبلغ المسحوب من مبلغ القرض أو عن تقدم سير العمل في المشروع .

(٣) على المقرض أن يعد وأن يقدم إلى البنك فور إنجاز المشروع - وفي جميع الأحوال في موعد لا يتعدى ستة (٦) أشهر من تاريخ انتهاء السحب أو أي تاريخ لاحق يتفق عليه الطرفان - تقرير إنجاز حول تنفيذ المشروع بما يتوافق من حيث النطاق والتفصيل مع ما يطلبه البنك على نحو معقول .

#### (المادة العاشرة)

##### نفاذ الاتفاقية

لا تصبح هذه الاتفاقية نافذة إلا إذا قدم المقرض إلى البنك ما يلى :

(أ) رأياً قانونياً ، بصيغة مقبولة للبنك ، متضمناً على وجه المخصوص ما يفيد بأن توقيع اتفاقية القرض نيابةً عن المقرض قد تم بوجب تفويض صحيح وطبقاً للقوانين المعمول بها في جمهورية مصر العربية وأن هذه الاتفاقية ملزمة للمقرض قانوناً طبقاً لأحكامها .

(ب) إعلان نفاذ اتفاقية البيع لأجل الموقعة بين البنك وحكومة جمهورية مصر العربية لأغراض تمويل المشروع .

**(المادة الحادية عشرة)**

**انتهاء الاتفاقية بسبب عدم نفاذها**

إذا لم تصبح الاتفاقية نافذة خلال ستة (٦) أشهر من تاريخ توقيعها تنتهي الاتفاقية بما في ذلك كل التزامات طرفيها إلا إذا رأى البنك - بعد النظر في الأسباب التي أدت إلى التأخير في نفاذ الاتفاقية - تحديد موعد آخر لأغراض هذه المادة وتم إخطار المقرض به .

**(المادة الثانية عشرة)**

**الإخطارات**

**الفقرة ١-١٢ : المندوبون المعتمدون :**

حدد المقرض وزير التخطيط والتعاون الدولي أو رئيس قطاع التعاون مع هيئات ومنظمات التمويل الدولية والإقليمية في بلد المقرض وأى شخص أو أشخاص ينتدبهم المقرض كتابةً كممثلين معتمدين ويكون اعتمادهم بصفتهم مندوبين معتمدين للمقرض لأغراض أحكام الفقرة (١٠-٣) من الشروط العامة .

**الفقرة ٢-١٢ : تاريخ الاتفاقية :**

يكون تاريخ هذه الاتفاقية - لتحقيق كافة أغراضها - هو التاريخ الموضح في افتتاحيتها .

**الفقرة ٣-١٢ : العنوانين :**

لأغراض أحكام الفقرة (١٠-١) من الشروط العامة ، حدد كل من الطرفين عنوانيهما كالتالي :

**عنوان المقرض :**

وزارة التخطيط والتعاون الدولي

قطاع التعاون مع الهيئات الدولية ومنظمات التمويل الدولية والإقليمية والعربية

٨ شارع عدلى - القاهرة - جمهورية مصر العربية

هاتف : ٢٣٩١٢٨١٥ (٢٠٢)

فاكس : ٢٣٩١٥١٦٧ (٢٠٢)

عنوان البنك :

البنك الإسلامي للتنمية

ص.ب رقم ٥٩٢٥ - جدة ٢١٤٣٢

المملكة العربية السعودية

فاكس : ٢٦٣٦٦٨٧١ (٩٦٦)

هاتف : ٢٦٣٦١٤٠٠ (٩٦٦)

البريد الإلكتروني : archives@isdb.org

وأقراراً بها تقدم ، وقع الطرفان هذه الاتفاقية في التاريخ المذكور في مطلعها بواسطة الممثلين المفوضين قانوناً من جانب الطرفين .

عن البنك الإسلامي للتنمية

د. أحمد محمد على

رئيس البنك

عن حكومة جمهورية مصر العربية

د. أشرف العربي

وزير التخطيط والتعاون الدولي

**الملحق رقم (١-١)**  
**جدول سداد أصل قرض البنك**  
**(بالدينار الإسلامي)**

م.م	التاريخ	المبلغ
١	٢٠١٨/١٢/٣١	٣٢٦,٦٦٧
٢	٢٠١٩/٦/٣.	٣٢٦,٦٦٧
٣	٢٠١٩/١٢/٣١	٣٢٦,٦٦٧
٤	٢٠٢٠/٦/٣.	٣٢٦,٦٦٧
٥	٢٠٢٠/١٢/٣١	٣٢٦,٦٦٧
٦	٢٠٢١/٦/٣.	٣٢٦,٦٦٧
٧	٢٠٢١/١٢/٣١	٣٢٦,٦٦٧
٨	٢٠٢٢/٦/٣.	٣٢٦,٦٦٧
٩	٢٠٢٢/١٢/٣١	٣٢٦,٦٦٧
١٠	٢٠٢٣/٦/٣.	٣٢٦,٦٦٧
١١	٢٠٢٣/١٢/٣١	٣٢٦,٦٦٧
١٢	٢٠٢٤/٦/٣.	٣٢٦,٦٦٧
١٣	٢٠٢٤/١٢/٣١	٣٢٦,٦٦٧
١٤	٢٠٢٥/٦/٣.	٣٢٦,٦٦٧
١٥	٢٠٢٥/١٢/٣١	٣٢٦,٦٦٧
١٦	٢٠٢٦/٦/٣.	٣٢٦,٦٦٧
١٧	٢٠٢٦/١٢/٣١	٣٢٦,٦٦٧
١٨	٢٠٢٧/٦/٣.	٣٢٦,٦٦٧
١٩	٢٠٢٧/١٢/٣١	٣٢٦,٦٦٧
٢٠	٢٠٢٨/٦/٣.	٣٢٦,٦٦٧
٢١	٢٠٢٨/١٢/٣١	٦٦٦
٢٢	٢٠٢٩/٦/٣.	٦٦٦
٢٣	٢٠٢٩/١٢/٣١	٦٦٦
٢٤	٢٠٣٠/٦/٣.	٦٦٦
٢٥	٢٠٣٠/١٢/٣١	٦٦٦
٢٦	٢٠٣١/٦/٣.	٦٦٦
٢٧	٢٠٣١/١٢/٣١	٦٦٦
٢٨	٢٠٣٢/٦/٣.	٦٦٦
٢٩	٢٠٣٢/١٢/٣١	٦٦٦
٣٠	٢٠٣٣/٦/٣.	٦٦٦
الإجمالي		٩,٨٠٠,٠٠٠

## الملحق رقم (١ - ب)

## جدول سداد رسوم خدمة قرض البنك

(بالدينار الإسلامي)

رقم	التاريخ	المبلغ
١	٢٠١٣/١٢/٣١	٣١,١٨٨
٢	٢٠١٤/٦/٣.	٤٤,٥٥٣
٣	٢٠١٤/١٢/٣١	٤٤,٥٥٣
٤	٢٠١٥/٦/٣.	٤٤,٥٥٣
٥	٢٠١٥/١٢/٣١	٤٤,٥٥٣
٦	٢٠١٦/٦/٣.	٤٤,٥٥٣
٧	٢٠١٦/١٢/٣١	٤٤,٥٥٣
٨	٢٠١٧/٦/٣.	٤٣,٦٦٢
٩	٢٠١٧/١٢/٣١	٤٣,٦٦٢
١٠	٢٠١٨/٦/٣.	٤٣,٦٦٢
١١	٢٠١٨/١٢/٣١	٤٣,٦٦٢
١٢	٢٠١٩/٦/٣.	٤٣,٦٦٢
١٣	٢٠١٩/١٢/٣١	٤٣,٦٦٢
١٤	٢٠٢٠/٦/٣.	٤٣,٦٦٢
١٥	٢٠٢٠/١٢/٣١	٤٣,٦٦٢
١٦	٢٠٢١/٦/٣.	٤٣,٦٦٢
١٧	٢٠٢١/١٢/٣١	٤٣,٦٦٢
١٨	٢٠٢٢/٦/٣.	٤٣,٦٦٢
الإجمالي		٧٧٩,٦٧٩

## الملحق رقم (٢)

### وصف المشروع

تتمثل الغاية العامة من المشروع في إدراك أهداف خطط واستراتيجيات تطوير قطاع الصحة العامة في مصر والرامية إلى توفير وتقريب الخدمات الصحية الاستشفائية العامة والمتخصصة المقدمة للمواطنين ودعم تكاليفها .

ويهدف المشروع بشكل خاص إلى دعم الخدمات الصحية المقدمة من مؤسسة الأزهر للمواطنين من خلال جامعتها (جامعة الأزهر) ، إضافة إلى تحسين وتطوير تدريب الأطباء والطبيبات والكوادر الصحية من طلبة وخريجي كليات الطب والتمريض التابعة لجامعة الأزهر .

### نتائج المشروع :

سيتيح عن إنجاز المشروع النتائج الرئيسية التالية :

١ - زيادة عدد أسرة المستشفيات التابعة للأزهر بواقع ٧٥ سريراً قابلة للزيادة إلى ٨٥ سريراً مستقبلاً وبالتالي تخفيض الضغط الحاصل على مستشفيات الحسين وباب الشعرية والزهراء ، مع توفير خدمات طبية وعلاجية متطرفة في تخصصات جديدة وجودة عالية .

٢ - توفير بيئة تدريبية متطرفة وملائمة لتدريب طلاب سنة الامتياز وطلاب الدراسات العليا في كليات الطب والصيدلة وطب الأسنان والتمريض ، وتفعيل الاستفادة من خبرات أساتذة هذه الكليات في الارتقاء بمستوى التدريب والتعليم والبحث العلمي .

٣ - توفير مرفق طبي متميز يخدم منسوبي جامعة الأزهر وطلابها ضمن حرمها الجامعي في مدينة نصر .

### المخرجات المتوقعة من المشروع :

استكمال بناء مستشفى جامعة الأزهر التخصصي الجديد في حرم جامعة الأزهر في حي مدينة نصر بطاقة إجمالية تبلغ ٧٥ سريراً قابلة للزيادة إلى ٨٥ سريراً مستقبلاً . وسيتم تزويده بالتجهيزات الطبية والأثاث اللازم ليكون مستشفى متعدد التخصصات بما يتناسب مع التطور الطبي المستمر .

**مكونات المشروع (المدخلات) :**

يشتمل المشروع على المكونات (المدخلات) التالية :

- ١ - استكمال الأشغال المدنية والكهربوبيكانيكية الازمة لإنجاز مبنى المستشفى .
- ٢ - توريد وتركيب التجهيزات الطبية والأثاث الطبي .
- ٣ - توريد الأثاث غير الطبي .
- ٤ - توريد وتركيب نظام معلوماتى للمستشفى (أجهزة وشبكة وبرامج حاسوبية تشمل التدريب) .
- ٥ - الخدمات الاستشارية للإشراف على تنفيذ الأشغال .
- ٦ - الخدمات الاستشارية للإعداد والإشراف على توريد وتركيب المعدات .
- ٧ - وحدة تنفيذ المشروع .
- ٨ - خدمات التدقيق المالي لحسابات المشروع .

**الملحق رقم (٢)****سحب مبلغ القرض وصرفه**

النسبة	تمويل البنك		المكون
	مليون دولار أمريكي	مليون دينار إسلامي	
٤٤,٧٪	١٢,٩٧	٨,٤٨	استكمال مباني المستشفى (أشغال مدنية وكهربوبيكانيكية) .
٨,٠٪	٠,٠٤	٠,٠٣	وحدة تنفيذ المشروع
١٠٠,٠٪	٠,٠٤	٠,٠٣	خدمات التدقيق المالي
	١٣,٥	٨,٥٤	إجمالي فرعى
	١,٩٥	١,٢٦	احتياطي كميات وأسعار
	١٥,٠٠	٩,٨٠	الإجمالي